

ቀለጳ

I,1 et ቀልጳጳ : quadril. I [amh. ቀለበ : كَلَابٌ {DiL.0416} *harpago* et مَخْلَبٌ *aduncus unguis*, خَلَبٌ *unguibus arripuit*, *momordit*; ad significationem fere propius accedit لَقَفٌ *arripuit celeriter rem jactam*; *rapide cepit* rem, ut famelicus; II *deglutivit*] *hiante ore excipere*, *avide dentibus arripere* (et *deglutire*): በህየኒ : እኤዝዝ : ለከይሲ : ወይቀለጳሙ : (v. ወይቀልጳሙ :) ὀήξεται Am. 9,3; Gad. T.H. (vid. sub ሎለወ :); ወደይዎሙ : ውስተ : ግብ : ወቀለጳዎሙ : ዐናብስት : እንበለ : ይብጽሑ : ውስተ : ምድር : M.M. f. 146; dracones እለ : ይቀልጹ : ነፍሳተ : Org. 5. – Etiam per በ : (amharice) scribitur, si quidem hoc exemplum huc pertinet: (cruce eum tuearis) በዘኢይክሉ : ቀልቦቶ : መስተቃርናን : ሠናይ : Kedr f. 58. – Voc. Ae.: ቀልጳጳ : ሐከየ : ነሰከ : ብ : ነከሰ ።

TraCES en

qalapa

Grébaut

ቀለጳ : *qalapa* I,1 ይቀልጹ : , ይቅልጹ : *ore exceptit* (projectum, frustum), *dévoré, avaler* — ጎራሲ : Ms. Roma, Biblioteca Nazionale Centrale di Roma, Orientale 134, p. 55. Grébaut 1952, 171

Leslau

ቀለጳ *qalapa* I *devour, swallow, bite, gnaw, chew, sting, catch with the mouth something that has been thrown, catch with an open mouth*, (Tāyya, <i>³Alaqā</i> 1965) *snatch away, lacerate* Leslau 1987, 429b

Bibliography

Revisions

- Magdalena Krzyżanowska *correction aduncus* on 15.5.2024
- Magdalena Krzyżanowska *added gr and les* on 15.5.2024
- Magdalena Krzyżanowska *added sub* on 15.5.2024
- Leonard Bahr *root* on 22.2.2018
- Andreas Ellwardt *last updated txt file and doc file of Lexicon* on 19.4.2017
- Pietro Maria Liuzzo *exported from lexicon to XML* on 16.1.2017
- Pietro Maria Liuzzo *updated lexicon XML file adding nested senses* on 16.1.2017
- Andreas Ellwardt *updated txt file and doc file of Lexicon* on 22.11.2016